

Message from Fukushima



Name: Xayachith Phouthasone

Nationality: Lao

Current Address: Fukushima Prefecture,
Iwaki City

As we know, last 4 years Fukushima suffered a great damage from The earthquake and tsunami. Since that time, Fukushima has been faced to lacking sort of electrical energy and radiation problem. During the time I took a part in this study program, I was shown a lot of data about currently situation in Fukushima and I realized that all of problems I mention above had been solved and everything here is getting better.

Even if the situation is going to be good, most of parts of foreign people don't want to come in Fukushima area. That's why we need to do lot of things for tourism in this beautiful area.

All of things that I learned through this program made me have no doubt in my mind Fukushima now is safe, and we need to shout it out to the world.

众所周知，福岛县在 4 年前的地震和海啸中受到了巨大损失。灾害发生后，福岛县饱受电力不足及辐射问题的困扰。通过这次游学活动，我学习到了福岛县的现状，并得知上述问题在很大程度上已经得到了缓解及解决。

但是，即便情况有所好转，外国游客对福岛仍然是避而远之。这座美丽的福岛现在特别所需的是观光业的重建。

感谢本次游学活动让我确信到了福岛是安全的，我也愿将我的心声通过这段文字分享给全世界的朋友们。

4 年前に福島県は地震と津波で大きな被害を受けました。それ以来、福島県には電力不足や放射能など、たくさん問題がありました。スタディツアーに参加したことで、福島の現状について学び、上記の問題のほとんど解決されているということに気づきました。

状況がよくなっても、外国人は福島を避ける人が多いです。こんなに綺麗な福島県に特に必要なのは観光の復興の取り組みだと思います。

ツアーのおかげで福島安全を確信しています。このメッセージを一緒に世界に発信しましょう。

